

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Внимание: конструкции одинаковы независимо от пола говорящего (мужской / женский) или формальности обращения к человеку («ты» / «Вы»)

1

zhè shì...

这是...

Это... (единственное число)

Zhè shì wǒ de shū.

这是我的书。

Это моя книга.

Zhè shì wǒ de péngyou.

这是我的朋友。

Это мой друг.

2

zhèxiē shì...

这些是...

Это... (множественное число)

Zhèxiē shì wǒ de tóngshì.

这些是我的同事。

Это мои коллеги.

Zhèxiē shì wǒ de yīfu.

这些是我的衣服。

Это мои вещи.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

3

wǒ xiǎng + глагол...

我想...

Я хочу (сделать что-либо)...

Wǒ xiǎng shàng cèsuǒ.

我想上厕所。

Я хочу сходить в туалет.

Wǒ xiǎng shuìjiào.

我想睡觉。

Я хочу поспать.

4

wǒ xiǎngyào + существительное / глагол...

我想要...

Я хочу (что-либо)... / Я хочу (сделать что-либо)...

Wǒ xiǎngyào yī bēi shuǐ.

我想要一杯水。

Я хочу стакан воды.

Wǒ xiǎngyào mǎi gè xīn shǒujī.

我想要买个新手机。

Я хочу купить новый телефон.

5

wǒ yào + существительное / глагол...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

我要...

Я хочу (что-либо)... / Я хочу (сделать что-либо)...

(по сравнению с “我想要 / wǒ xiǎngyào” выражает большую уверенность, потребность ~ «нужно»)

Wǒ yào yī wǎn mǐfàn.

我要一碗米饭。

Я хочу миску риса.

Wǒ yào cízhí!

我要辞职!

Я хочу уволиться!

6

wǒ xūyào...

我需要...

Мне нужно...

Wǒ xūyào nǐ de bāngzhù.

我需要你的帮助。

Мне нужна твоя помощь.

Wǒ xūyào xiān xǐ gè zǎo.

我需要先洗个澡。

Мне нужно сначала принять душ.

7

wǒ bìxū...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

我必须...

Я должен...

Wǒ bìxū zǎodiǎn shuǐjiào.

我必须早点睡觉。

Я должна лечь спать пораньше.

Wǒ bìxū měitiān dōu xuéxí.

我必须每天都学习。

Я должен учиться каждый день.

8

wǒ děi...

我得...

Я должен... / Мне следует...

Wǒ děi zǒu le.

我得走了。

Я должен идти.

Wǒ děi mǎshàng gěi tā dǎ gè diànhuà.

我得马上给他打个电话。

Мне следует позвонить ему прямо сейчас.

9

wǒ juéde...

我觉得...

Мне кажется... / Я чувствую...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

(выражение чувств или суждений, в которых у вас нет полной уверенности)

Wǒ juéde tā hěn chéngshí.

我觉得他很诚实。

Мне кажется, он очень честный.

Wǒ juéde yǒudiǎn tóuyūn.

我觉得有点头晕。

Я чувствую лёгкое головокружение.

10

wǒ rènwéi...

我认为...

Я считаю... / Я думаю...

(выражение хорошо обдуманых суждений)

Wǒ rènwéi tā shì gè kěkào de rén.

我认为他是个可靠的人。

Я считаю его надёжным человеком.

Wǒ rènwéi zhège jiàgé hěn hélǐ.

我认为这个价格很合理。

Я считаю, что цена разумная.

11

wǒ gèrén...

我个人...

Лично я...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Wǒ gèrén bù xǐhuan yǎng chǒngwù.

我个人不喜欢养宠物。

Лично я предпочитаю не заводить питомцев.

Wǒ gèrén juéde zhè shì gè hǎo zhǔyì.

我个人觉得这是个好主意。

Лично мне кажется, что это хорошая идея.

12

wǒ xiāngxìn...

我相信...

Я верю...

Wǒ xiāngxìn tā shuō de shì zhēn de.

我相信他说的是真的。

Я верю, что он говорит правду.

Wǒ xiāngxìn tā bùshì gùyì de.

我相信他不是故意的。

Я верю, что он не нарочно.

13

wǒ yǐwéi...

我以为...

Я думал (ошибочно)...

Wǒ yǐwéi jīntiān shì zhōuliù.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

我以为今天是周六。

Я думал, сегодня суббота.

Wǒ yǐwéi nǐ zài kāiwánxiào.

我以为你在开玩笑。

Я думал, ты шутишь.

14

wǒ zài + глагол...

我在...

Я (что-либо делаю сейчас)...

Wǒ zài xǐzǎo.

我在洗澡。

Я принимаю душ.

Wǒ zài chīfàn.

我在吃饭。

Я ем.

15

wǒ zhèngzài...

我正在...

Я прямо сейчас (что-либо делаю)...

(в процессе действия)

Wǒ zhèngzài kàn diànshì.

我正在看电视。

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Я смотрю телевизор (прямо сейчас).

Wǒ zhèngzài xiūxi.

我正在休息。

Я отдыхаю (прямо сейчас).

16

wǒ xiànzài zài + (место)

我现在在...

Я сейчас нахожусь (где-то)...

Wǒ xiànzài zài jiā.

我现在在家。

Я сейчас дома.

Wǒ xiànzài zài xuéxiào.

我现在在学校。

Я сейчас в школе.

17

nǐ yīnggāi...

你应该...

Тебе следует...

Nǐ yīnggāi duō yùndòng.

你应该多运动。

Тебе следует больше заниматься спортом.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Nǐ yīnggāi duō chī diǎn shūcài.

你应该多吃点蔬菜。

Тебе следует есть больше овощей.

18

wǒ huì...

我会...

а) Я могу / умею... (навык)

Wǒ huì shuō Zhōngwén.

我会说中文。

Я могу говорить по-китайски.

Wǒ huì tán jítā.

我会弹吉他。

Я умею играть на гитаре.

б) Я (собираюсь)... (указывает на будущее время)

Wǒ huì lái de.

我会来的。

Я приду.

Wǒ huì gěi nǐ dǎdiànhuà de.

我会给你打电话的。

Я позвоню тебе.

19

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

wǒ xīwàng...

我希望...

Я надеюсь...

Wǒ xīwàng nǐ kuàidiǎn hǎo qǐlai.

我希望你快点好起来。

Я надеюсь, ты скоро поправишься.

Wǒ xīwàng míngtiān bù yào xià yǔ.

我希望明天不要下雨。

Я надеюсь, завтра не будет дождя.

20

wǒ cāi...

我猜...

Должно быть / Я полагаю... (выражение догадки / подозрения)

Wǒ cāi tā yǐjīng zhīdào zhè jiàn shì le.

我猜她已经知道这件事了。

Должно быть, она уже знала об этом.

Wǒ cāi nǐ wùhuì wǒ le.

我猜你误会我了。

Полагаю, ты неправильно понял меня.

21

wǒ hěn qīdài...

我很期待...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

С нетерпением жду...

Wǒ hěn qīdài yǔ nǐ jiànmiàn.

我很期待与你见面。

С нетерпением жду встречи с тобой.

Wǒ hěn qīdài nǐ de huífù.

我很期待你的回复。

С нетерпением жду твоего ответа.

22

wǒ tīngshuō...

我听说...

Я слышал / Говорят...

Wǒ tīngshuō nǐ jiéhūn le.

我听说你结婚了。

Я слышала, ты женился.

Wǒ tīngshuō tā huílai le.

我听说他回来了。

Говорят, он вернулся.

23

nǐ tīngshuō guo... ma?

你听说过... 吗?

Ты слышал ... ?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Nǐ tīngshuō guo zhège rén ma?

你听说过这个人吗？

Ты слышал об этом человеке？

Nǐ tīngshuō guo zhège gùshi ma?

你听说过这个故事吗？

Ты слышал эту историю？

24

wǒ kěyǐ...

我可以...

Я могу... (способность / возможность)

Wǒ kěyǐ bāng nǐ.

我可以帮你。

Я могу помочь тебе.

Wǒ kěyǐ jiāo nǐ Zhōngwén.

我可以教你中文。

Я могу учить тебя китайскому языку.

25

wǒ kěyǐ... ma?

我可以... 吗？

Можно... ? (когда нужно спросить разрешения)

Wǒ kěyǐ shì yīxià zhè jiàn yīfu ma?

我可以试一下这件衣服吗？

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Можно примерить эту вещь?

Wǒ kěyǐ jìnlái ma?

我可以进来吗?

Можно войти?

26

nǐ jièyì... ma?

你介意... 吗?

Не возражаешь...?

Nǐ jièyì wǒ chōuyān ma?

你介意我抽烟吗?

Не возражаешь, если я покурю?

Nǐ jièyì wǒ yòng yīxià nǐ de diànnǎo ma?

你介意我用一下你的电脑吗?

Не возражаешь, если воспользуюсь твоим компьютером?

27

wǒ hěn hàoqí...

我很好奇...

Мне любопытно...

Wǒ hěn hàoqí, nǐ wèishénme bù xǐhuan chī ròu?

我很好奇, 你为什么不喜欢吃肉?

Мне любопытно, почему ты не ешь мясо?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Wǒ hěn hàoqí, nǐ xiànzài jǐ suì le?

我很好奇，你现在几岁了？

Мне любопытно, сколько тебе лет?

28

wǒ jìde...

我记得...

Я помню...

Wǒ jìde tā shì Měiguórén.

我记得他是美国人。

Я помню, что он американец.

Wǒ jìde wǒ kàn guò zhè bù diànyǐng.

我记得我看过这部电影。

Я помню, что смотрел этот фильм.

29

nǐ hái jìde... ma?

你还记得... 吗？

Ты ещё помнишь...?

Nǐ hái jìde wǒ ma?

你还记得我吗？

Ты ещё помнишь меня?

Nǐ hái jìde zhège zì ma?

你还记得这个字吗？

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Ты ещё помнишь этот иероглиф?

30

wǒ qù guo... / wǒ méi qù guo...

我去过... / 我没去过...

Я бывал... / Я не бывал...

Wǒ qù guo Měiguó.

我去过美国。

Я бывал в Америке.

Wǒ méi qù guo Shàng hǎi.

我没去过上海。

Я не бывал в Шанхае.

31

nǐ qù guo... ma?

你去过...吗?

Ты бывал...?

Nǐ qù guo Xiānggǎng ma?

你去过香港吗?

Ты бывал в Гонконге?

Nǐ qù guo zhè jiā cāntīng ma?

你去过这家餐厅吗?

Ты бывал в этом ресторане?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

32

nǐ (men) yǒu... ma?

你(们)有...吗?

У тебя / вас есть...?

“你们 / nǐmen” – это множественная форма местоимения “你 / nǐ”.

Nǐ yǒu xiǎohái ma?

你有小孩吗?

У тебя есть дети?

Nǐmen yǒu chāzi ma?

你们有叉子吗?

У вас есть нож?

33

wǒ yǒu...

我有...

У меня есть...

Wǒ yǒu yī gè dìdì.

我有一个弟弟。

У меня есть младший брат.

Wǒ yǒu yī liàng zìxíngchē.

我有一辆自行车。

У меня есть велосипед.

34

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

wǒ fāxiàn...

我发现...

Я заметил... / Я обнаружил...

Wǒ fāxiàn nǐ hěn xǐhuan chī tiánshí.

我发现你很喜欢吃甜食。

Я заметил, что тебе очень нравится сладкое.

Wǒ fāxiàn tā hěn gǎoxiào.

我发现他很搞笑。

Он оказался очень смешным.

35

wǒ jīngcháng...

我经常...

Я часто...

Wǒ jīngcháng zài gōngyuán lǐ kànjiàn tā.

我经常在公园里看见他。

Я часто встречаю его в парке.

Wǒ jīngcháng gēn tā chǎojià.

我经常跟他吵架。

Я часто с ним ругаюсь.

36

wǒ tōngcháng / yībān...

我通常/一般...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Обычно я...

Wǒ tōngcháng qī diǎn qǐchuáng.

我通常七点起床。

Обычно я встаю в 7.

Wǒ yībān bù chī zǎocān.

我一般不吃早餐。

Обычно я не завтракаю.

37

wǒ dǎsuàn...

我打算...

Я планирую... / Я намереваюсь...

Wǒ dǎsuàn míngtiān bānjiā.

我打算明天搬家。

Я планирую завтра переехать.

Wǒ dǎsuàn xià gè yuè huíguó.

我打算下个月回国。

Я намереваюсь в следующем месяце вернуться на родину.

38

wǒ gānggāng...

我刚刚...

Я только что (что-либо сделал)...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Wǒ gānggāng gěi tā dǎ le diànhuà.

我刚刚给她打了电话。

Я только что позвонила ей.

Wǒ gānggāng chī wán wǎnfàn.

我刚刚吃完晚饭。

Я только что закончил ужинать.

39

wǒ xǐhuan...

我喜欢...

Я люблю... / Мне нравится...

Wǒ xǐhuan zhèzhǒng diànyǐng.

我喜欢这种电影。

Мне нравится такое кино.

Wǒ xǐhuan gēn nǐ liáotiān.

我喜欢跟你聊天。

Я люблю болтать с тобой.

40

wǒ yǐjīng...

我已经...

Я уже...

Wǒ yǐjīng xǐ guo zǎo le.

我已经洗过澡了。

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Я уже принял душ.

Wǒ yǐjīng gēn nǐ shuō guo le.

我已经跟你说过了。

Я уже говорила тебе.

41

wǒ bǐjiào xǐhuan...

我比较喜欢...

Я предпочитаю...

Wǒ bǐjiào xǐhuan chī xīcān.

我比较喜欢吃西餐。

Я предпочитаю европейскую кухню.

Wǒ bǐjiào xǐhuan hē kāfēi.

我比较喜欢喝咖啡。

Я предпочитаю пить кофе.

42

wǒ zuì xǐhuan...

我最喜欢...

Больше всего мне нравится...

Wǒ zuì xǐhuan xiàtiān.

我最喜欢夏天。

Больше всего мне нравится лето.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Wǒ zuì xǐhuan chī miàntiáo.

我最喜欢吃面条。

Больше всего мне нравится есть лапшу.

43

wǒ dānxīn...

我担心...

Я переживаю...

Wǒ dānxīn wǒ huì chídào.

我担心我会迟到。

Я переживаю, что опоздаю.

Wǒ dānxīn nǐ de jiànkāng.

我担心你的健康。

Я переживаю о твоём здоровье.

44

nǐ zuìhǎo...

你最好...

Тебе лучше... / Тебе следовало бы...

Nǐ zuìhǎo shǎo chī tiánshí.

你最好少吃甜食。

Тебе следует поменьше есть сладости.

Nǐ zuìhǎo xiànzài qù yīyuàn.

你最好现在去医院。

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Тебе лучше сейчас поехать в больницу.

45

wǒ zhīdào...

我知道...

Я знаю (что)...

Wǒ zhīdào tā bù xǐhuan wǒ.

我知道他不喜欢我。

Я знаю, что я ему не нравлюсь.

Wǒ zhīdào nǐ yào shuō shénme.

我知道你要说什么。

Я знаю, что ты скажешь.

46

nǐ zhīdào... ma?

你知道... 吗?

Ты знаешь...?

Nǐ zhīdào wǒ de shǒujī zài nǎr ma?

你知道我的手机在哪儿吗?

Ты знаешь, где мой телефон?

Nǐ zhīdào tā zhù jǐ lóu ma?

你知道他住几楼吗?

Ты знаешь, на каком этаже он живёт?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

47

nǐ zhīdào ma?...

你知道吗? ...

Знаешь что?... / Представляешь...

(когда хочется сообщить что-либо другу)

Nǐ zhīdào ma? Wǒ zuótiān wǎnshang mèng dào nǐ le.

你知道吗? 我昨天晚上梦到你了。

Знаешь что? Прошлой ночью ты мне приснился.

Nǐ zhīdào ma? Wǒ shēngzhí le!

你知道吗? 我升职了!

Представляешь! Меня повысили!

48

nǐ rènshi... ma?

你认识... 吗?

Ты знаешь... ? / Тебе знаком... ?

Nǐ rènshi tā ma?

你认识他吗?

Он тебе знаком?

Nǐ rènshi zhège zì ma?

你认识这个字吗?

Ты знаешь этот иероглиф?

49

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

wǒ bù rènshi...

我不认识...

Я не знаю... / Мне не знаком...

Wǒ bù rènshi zhège zì.

我不认识这个字。

Я не знаю этот иероглиф.

Wǒ bù rènshi nàge rén.

我不认识那个人。

Мне не знаком этот человек.

50

nǐ wèishénme... ?

你为什么...?

Почему ты...?

Nǐ wèishénme shēng wǒ de qì?

你为什么生我的气?

Почему ты злишься на меня?

Nǐ wèishénme bùxiǎng gēn tā shuōhuà?

你为什么不想跟他说话?

Почему ты не хочешь с ним разговаривать?

51

wǒ xiǎng zhīdào...

我想知道...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Я хотел бы знать... / Мне интересно...

Wǒ xiǎng zhīdào wèishénme.

我想知道为什么。

Я хотела бы узнать, почему.

Wǒ xiǎng zhīdào nǐ wèishénme lái Zhōngguó.

我想知道你为什么来中国。

Мне интересно, почему ты приехал в Китай.

52

wǒ bù xíguàn...

我不习惯...

Я не привык...

Wǒ bù xíguàn chī zhōngcān.

我不习惯吃中餐。

Я не привык к китайской кухне.

Wǒ bù xíguàn nàme zǎo qǐchuáng.

我不习惯那么早起床。

Я не привык так рано вставать.

53

wǒ juéding...

我决定...

Я решил...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Wǒ juéding qù běijīng gōngzuò.

我决定去北京工作。

Я решил поехать работать в Пекин.

Wǒ juéding zàiyě bù gēn tā shuōhuà le.

我决定再也不跟他说话了。

Я решил больше с ним не разговаривать.

54

wǒ xiǎng wèn yīxià...

我想问一下...

Можно спросить...? / Подскажите

Wǒ xiǎng wèn yīxià xǐshǒujiān zài nǎr?

我想问一下洗手间在哪儿?

Подскажите, где находится туалет?

Wǒ xiǎng wèn yīxià dìtiězhàn zěnmē zǒu?

我想问一下地铁站怎么走?

Позвольте спросить, как дойти до станции метро?

55

wǒ jiànyì...

我建议...

Я советую...

Wǒ jiànyì nǐ zài shì yī cì.

我建议你再试一次。

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Я советую тебе попробовать ещё раз.

Wǒ jiànyì nǐ qù wèn tā.

我建议你去问她。

Я советую тебе спросить у неё.

56

wǒ zuìjìn zài...

我最近在...

В последнее время я (был чем-то занят)...

Wǒ zuìjìn zài xué Zhōngwén.

我最近在学中文。

В последнее время я изучала китайский язык.

Wǒ zuìjìn zài mángzhe gōngzuò.

我最近在忙着工作。

В последнее время я был занят по работе.

57

wǒ zài kǎolǜ...

我在考虑...

Я подумываю... / Я обдумываю...

Wǒ zài kǎolǜ mǎi yī tái xīn diànnǎo.

我在考虑买一台新电脑。

Я подумываю о покупке нового компьютера.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Wǒ zài kǎolǚ yào bù yào bāng tā.

我在考虑要不要帮他。

Я обдумываю, должен ли я помочь ему или нет.

58

wǒ zài xiǎng...

我在想...

Я думаю...

Wǒ zài xiǎng jīntiān wǎnshang chī shénme.

我在想今天晚上吃什么。

Я думаю, что бы съесть сегодня вечером.

Wǒ zài xiǎng zuótiān fāshēng de shì.

我在想昨天发生的事。

Я думаю о том, что произошло вчера.

59

wǒ yǐjīng hěn jiǔ méiyǒu...

我已经很久没有...

Я уже давно не (делал что-либо)...

Wǒ yǐjīng hěn jiǔ méiyǒu jiàndào tā le.

我已经很久没有见到他了。

Я уже давно не видел его.

Wǒ yǐjīng hěn jiǔ méiyǒu zhème kāixīn le.

我已经很久没有这么开心了。

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Я уже давно не был так счастлив.

60

rúguǒ nǐ bù jièyì dehuà, ...

如果你不介意的话, ...

Если не возражаешь, ...

Rúguǒ nǐ bù jièyì dehuà, wǒ xiǎng zài wèn nǐ yī gè wèntí.

如果你不介意的话, 我想再问你一个问题。

Если не возражаешь, я задам ещё один вопрос.

Rúguǒ nǐ bù jièyì dehuà, wǒ wǎndiǎn zài dǎ gěi nǐ.

如果你不介意的话, 我晚点再打给你。

Если не возражаешь, я перезвоню тебе позже.

61

rúguǒ kěyǐ dehuà, ...

如果可以的话, ...

Если можно, ...

Rúguǒ kěyǐ dehuà, wǒ xiǎng xiàzhōu zài jiāo zuòyè.

如果可以的话, 我想下周再交作业。

Если можно, я хотел бы отдать домашнюю работу на следующей неделе.

Rúguǒ kěyǐ dehuà, wǒ zhōuyī zài huífù nǐ.

如果可以的话, 我周一再回复你。

Если можно, я отвечу Вам в понедельник.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

62

nándào nǐ bù juéde... ma?

难道你不觉得... 吗?

Тебе не кажется...?

Nándào nǐ bù juéde zhè hěn míngxiǎn ma?

难道你不觉得这很明显吗?

Тебе не кажется это очевидным?

Nándào nǐ bù juéde tā hěn cūlǚ ma?

难道你不觉得他很粗鲁吗?

Тебе не кажется, что он очень груб?

63

nǐ yīdìng... ba?

你一定... 吧?

Ты, наверное, ..., да?

Nǐ yīdìng hěn shēngqì ba?

你一定很生气吧?

Ты, наверное, злишься, да?

Nǐ yīdìng hěn lèi ba?

你一定很累吧?

Ты, наверное, очень устал, да?

64

shuí (shéi) huì... ?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

谁会...?

Кто может... ?

Shuí huì shuō yīngyǔ?

谁会说英语?

Кто может говорить на английском?

Shuí huì chàng zhè shǒu gē?

谁会唱这首歌?

Кто может спеть эту песню?

65

wǒ shòubùliǎo...

我受不了...

Терпеть не могу...

Wǒ shòubùliǎo zhèzhǒng tiānqì.

我受不了这种天气。

Терпеть не могу такую погоду.

Wǒ shòubùliǎo tā de píqì.

我受不了她的脾气。

Терпеть не могу её дурной характер.

66

nǐ néng gàosu wǒ... ma?

你能告诉我... 吗?

Вы не могли бы подсказать...?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Nǐ néng gàosu wǒ lǐfàdiàn zài nǎr ma?

你能告诉我理发店在哪儿吗?

Вы не могли бы подсказать, где находится парикмахерская?

Nǐ néng gàosu wǒ zěnmē tián zhè zhāng biǎogé ma?

你能告诉我怎么填这张表格吗?

Вы не могли бы подсказать, как заполнить этого бланк?

67

bùyào...

不要...

Не (надо)... (запрет)

Bùyào piàn wǒ!

不要骗我!

Не надо меня обманывать!

Bùyào gàosu rènhé rén!

不要告诉任何人!

Не говори никому!

68

nǐ zěnmē zhīdào... ?

你怎么知道... ?

Откуда ты знаешь... ?

Nǐ zěnmē zhīdào wǒ bù xǐhuan tā?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

你怎么知道我不喜欢她？

Откуда ты знаешь, что мне она не нравится?

Nǐ zěnmē zhīdào wǒ cízhí le?

你怎么知道我辞职了？

Откуда ты знаешь, что я уволился?

69

kànlai...

看来...

Видимо,...

Kànlai yào xià yǔ le.

看来要下雨了。

Видимо, пойдёт дождь.

Kànlai nǐ zhēn de hěn xǐhuan tā.

看来你真的很喜欢他。

Видимо, тебе она и правда очень нравится.

70

duìle, ...

对了, ...

Кстати, ...

Duìle, nǐ de shǒujī hàomǎ shì duōshao?

对了, 你的手机号码是多少?

Кстати, какой у тебя номер телефона?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Duìle, nǐ zhōumò yǒu shénme jìhuà ma?

对了，你周末有什么计划吗？

Кстати, есть планы на выходные?

71

wǒ měitiān dōu huì...
我每天都会...

我每天都会...

Я каждый день...

Wǒ měitiān dōu huì yùndòng yī xiǎoshí.
我每天都会运动一小时。

我每天都会运动一小时。

Я каждый день тренируюсь по часу.

Wǒ měitiān dōu huì chī liǎng gè jīdàn.
我每天都会吃两个鸡蛋。

我每天都会吃两个鸡蛋。

Я каждый день съедаю два яйца.

72

zhè ràng wǒ xiǎngqǐ le...
这让我想起了...

这让我想起了...

Это напомнило мне...

Zhè ràng wǒ xiǎngqǐ le yī shǒu gē.
这让我想起了一首歌。

这让我想起了一首歌。

Это напомнило мне одну песню.

Zhè ràng wǒ xiǎngqǐ le wǒ de chūliàn.
这让我想起了我的初恋。

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

这让我想起了我的初恋。

Это напомнило мне о моей первой любви.

73

wǒ hòuhuǐ...

我后悔...

Я жалею, что...

Wǒ hòuhuǐ méiyǒu zǎodiǎn gàosu tā.

我后悔没有早点告诉她。

Я жалею, что раньше не сказал ей.

Wǒ hòuhuǐ zuótiān méiyǒu qù hǎitān.

我后悔昨天没有去海滩。

Я жалею, что вчера не пошёл на пляж.

74

wǒ pà...

我怕...

Я боюсь...

Wǒ pà gǒu.

我怕狗。

Я боюсь собак.

Wǒ pà wǒ huì chídào.

我怕我会迟到。

Я боюсь, что опоздаю.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

75

máfan...

麻烦...

Пожалуйста,... / Будьте добры,..

Máfan gěi wǒ yī zhī bǐ!

麻烦给我一支笔!

Пожалуйста, дай мне ручку!

Máfan ānjìng yīdiǎn!

麻烦安静一点!

Тише, пожалуйста!

76

wǒ hái méi xiǎng hǎo...

我还没想好...

Я ещё не решил...

Wǒ hái méi xiǎng hǎo zěnmebàn.

我还没想好怎么办。

Я ещё не решила, как поступить.

wǒ hái méi xiǎng hǎo chī shénme.

我还没想好吃什么。

Я ещё не решил, что буду есть.

77

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

qíshí...

其实...

Если честно,... / На самом деле,...

Qíshí wǒ shì zài kāiwánxiào de.

其实我是在开玩笑的。

Если честно, я шучу.

Qíshí wǒ bùshì lǎoshī.

其实我不是老师。

На самом деле, я не учитель.

78

nǐ shì shuō... ?

你是说... ?

Ты хочешь сказать... ?

Nǐ shì shuō tā bùhuì lái le?

你是说他不会来了?

Ты хочешь сказать, что он не придёт?

nǐ shì shuō zhè shì jiǎ de?

你是说这是假的?

Ты хочешь сказать, что это подделка?

79

nǐ shuō... ?

你说... ?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Скажи, ... ? / (что) думаешь... ? (когда нужно спросить мнение)

nǐ shuō tā wèishénme líkāi wǒ?

你说他为什么离开我？

Скажи, почему он меня бросил?

nǐ shuō tā huì lái ma?

你说他会来吗？

Думаешь, он придёт?

80

suǒyǐ nǐ de yìsi shì... ?

所以你的意思是... ?

Так ты хочешь сказать... ? / То есть, по-твоему,... ?

suǒyǐ nǐ de yìsi shì tā zhège rén bù kěxìn?

所以你的意思是他这个人不可信？

Так ты хочешь сказать, ему нельзя доверять?

suǒyǐ nǐ de yìsi shì wǒ bù yīnggāi cízhí?

所以你的意思是我不应该辞职？

То есть, по-твоему, я не должен увольняться?

81

hěn míngxiǎn, ...

很明显, ...

Очевидно, ...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

hěn míngxiǎn, tā zài piàn nǐ.

很明显，他在骗你。

Очевидно, что он тебе лжёт.

hěn míngxiǎn, nà shì bùkěnéng de.

很明显，那是不可能的。

Очевидно, что это невозможно.

82

gāng kāishǐ...

刚开始...

Сначала.../ В начале...

gāng kāishǐ wǒ shì xiāngxìn tā de, dànshì hòulái fāxiàn wǒ cuò le.

刚开始我是相信他的，但是后来发现我错了。

Сначала я ему поверил, но потом понял, что ошибался.

gāng kāishǐ wǒ yǐwéi hěn róngyì, dànshì hòulái fāxiàn hěn nán.

刚开始我以为很容易，但是后来发现很难。

Сначала я думал, что это легко, но потом понял, как это сложно.

83

wǒmen... + (глагол) ba!

我们... 吧!

Давай (сделаем что-либо)! (побуждение или просьба)

wǒmen zǒu ba!

我们走吧!

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Пойдём!

wǒmen jīnwǎn qù kàn diànyǐng ba!

我们今晚去看电影吧!

Давай сегодня вечером сходим в кино!

84

rúguǒ...

如果...

Если...

rúguǒ nǐ juéde bùshūfu, jiù gěi wǒ dǎdiànhuà.

如果你觉得不舒服，就给我打电话。

Если тебе будет плохо, позвони мне.

rúguǒ míngtiān xiàyuǔ, wǒ jiù zài jiā kàn diànshì.

如果明天下雨，我就在家看电视。

Если завтра пойдёт дождь, я дома буду смотреть телевизор.

85

yàobù... ba?

要不... 吧?

Как насчёт.../ Почему бы не... ?

yàobù wǒmen chūqù chī ba?

要不我们出去吃吧?

Почему бы нам не пойти куда-нибудь поесть?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

yàobù wǒmen qù kāfēitīng ba?

要不我们去咖啡厅吧?

Как насчёт того, чтобы сходить в кофейню?

86

zuìjìn...

最近...

В последнее время...

Zuìjìn wǒ juéde shēntǐ hěn bùshūfu.

最近我觉得身体很不舒服。

В последнее время чувствую себя очень плохо.

Zuìjìn wǒ hěn máng.

最近我很忙。

В последнее время я очень занят.

87

qiánjǐtiān...

前几天...

На днях.../ Несколько дней назад...

Qiánjǐtiān wǒ kàn le yī bù hěn hǎokàn de diànyǐng.

前几天我看了一部很好看的电影。

На днях я посмотрел очень красивое кино.

Qiánjǐtiān wǒ shēngbìng le.

前几天我生病了。

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Несколько дней назад я заболел.

88

cóng xiànzài qǐ, ...

从现在开始, ...

Отныне... / С этого момента...

Cóng xiànzài qǐ, wǒ yào jièyān.

从现在开始, 我要戒烟。

Отныне я бросаю курить.

Cóng xiànzài qǐ, wǒ zài yě bù chī língshí le.

从现在开始, 我再也不吃零食了。

Отныне больше не буду есть снеки.

89

zài wǒ kàn lái, ...

在我看来, ...

По моему мнению,... / На мой взгляд,...

Zài wǒ kàn lái, tā shì duì de.

在我看来, 他是对的。

На мой взгляд, он прав.

Zài wǒ kàn lái, tā yīdiǎn dōu bù zài hu nǐ.

在我看来, 他一点都不在乎你。

По-моему, ему плевать на тебя.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

90

wǒ zuò guo...

我做过...

Я был / занимался... (описание работы, которой занимались ранее)

Wǒ zuò guo lǎoshī.

我做过老师。

Я был учителем.

Wǒ zuò guo xiāoshòu.

我做过销售。

Я занимался продажами.

91

nǐ zěnmē zhème... !

你怎么这么...!

Ты чего такой...! / Какой же ты...!

Nǐ zěnmē zhème bèn!

你怎么这么笨!

Ты почему такой глупый?!

Nǐ zěnmē zhème kě'ài!

你怎么这么可爱!

Какой же ты милый!

92

lǎoshíshuō, ...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

老实说, ...

Честно говоря, ...

Lǎoshíshuō, tā bùshì wǒ de cài.

老实说, 他不是我的菜。

Честно говоря, он не в моём вкусе.

Lǎoshíshuō, wǒ duì nǐ hěn shīwàng.

老实说, 我对你很失望。

Честно говоря, я в тебе сильно разочарован.

93

yībānláishuō, ...

一般来说, ...

Как правило, ...

Yībānláishuō, wǒ wǎnshàng bù chūmén.

一般来说, 我晚上不出门。

Как правило, вечером я никуда не хожу.

Yībānláishuō, zhèlǐ de xiàtiān duō hěn rè.

一般来说, 这里的夏天都很热。

Как правило, летом здесь очень жарко.

94

jù wǒ suǒzhī, ...

据我所知, ...

Насколько мне известно, ...

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Jù wǒ suǒzhī, tā shì gè lǎoshī.

据我所知，他是个老师。

Насколько мне известно, он учитель.

Jù wǒ suǒzhī, zhè fùjìn méiyǒu yīyuàn.

据我所知，这附近没有医院。

Насколько мне известно, поблизости нет больниц.

95

qǐngwèn... ?

请问... ?

Подскажите ...? / Можно спросить...?

Qǐngwèn nǐ shì nǎlǐ rén?

请问你是哪里人?

Можно спросить, откуда ты?

Qǐngwèn xǐshǒujiān zài nǎr?

请问洗手间在哪儿?

Подскажите, где туалет?

96

wǒ céngjīng...

我曾经...

Когда-то я...

Wǒ céngjīng zhù zài Běijīng.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

我曾经住在北京。

Когда-то я жил в Пекине.

Wǒ céngjīng zài gōngchǎng gōngzuò.

我曾经在工厂工作。

Когда-то я работал на заводе.

97

wǒ tūrán yìshi dào...

我突然意识到...

Внезапно я осознал...

Wǒ tūrán yìshi dào jīntiān shì zhōuwǔ.

我突然意识到今天是周五。

Внезапно я осознал, что сегодня пятница.

Wǒ tūrán yìshi dào wǒ cuò le.

我突然意识到我错了。

Внезапно я понял, что был не прав.

98

wànyī...

万一...

Что если.../ Вдруг...

Wànyī tā wàngjì le ne?

万一他忘记了呢?

Что если он забудет?

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

Wànyī dǔchē ne?

万一堵车呢？

Вдруг будут пробки?

99

wǒ àishàng le...

我爱上了...

Я влюбился... / Я полюбил...

Wǒ àishàng le tā.

我爱上了他。

Я влюбилась в него.

wǒ àishàng le zhōngwén.

我爱上了中文。

Я полюбил китайский язык.

100

tā shì yī gè... de rén.

他是一个... 的人。

а) Он...(человек) (описание характера)

tā shì yī gè méiyǒu nàixīn de rén.

他是一个没有耐心的人。

Он нетерпеливый человек.

tā shì yī gè lèguān de rén.

С чего начать разговор на китайском – 100 конструкций для начинающих

他是一个乐观的人。

Он оптимист.

b) Он (человек, который)... (описание особенности человека)

tā shì yī gè ài xiào de rén.

他是一个爱笑的人。

Он (человек, который) любит посмеяться.

tā shì yī gè xǐhuan shuōhuà de rén.

他是一个喜欢说话的人。

Он (человек, который) любит поболтать.